日语的时和体

王　宏　编著

上海外语教育出版社
Shanghai Foreign Language Education Press

日语的时和体

王 宏 编著

上海外语教育出版社

日语的附和体

王 宏 编著

上海外语教育出版社出版
（上海东体育会路166号）
上海发行所发行
上海市印刷三厂印刷
787×1092毫米 1/32 6印张 66千字
1980年12月第1版 1980年12月第1次印刷
印数：1—70,000册
统一书号：7218·008 定价：0.35元

前　言

这本小册子是继《日语助词新探》（上海译文出版社1980年出版）之后，关于现代日语语法的另一个专题讲座。在日语语法的研究中，时和体是一个新的领域，也是学习日语时要遇到的难点之一。本书在编写过程中，注意吸收日本有关方面的新的研究成果，着重辨析各种类似的用法，既可以帮助学过日语基础语法的同志解决一些实际问题，也可以作为日语教学和日语研究的参考用书。

这本小册子原来是大学日语讲义的一部分，这次作了修改和补充，并附上了练习题和解答。

由于水平和资料的关系，错误和不成熟的地方在所难免，希望广大读者批评指正。

在这一语法专题的编写过程中，曾得到上海外国语学院日语教研室的专家和教师的支持和帮助，谨在此表示衷心的感谢。

编著者

1980年7月

目　录

概说

一、时……1

二、体……4

三、语气……5

四、动词的分类……6

现在时和过去时

一、结句……8

（一）各种谓语句的现在时……8

（二）名词句、形容（动）词句和第一种状态动词句…8

（三）动作动词句……11

（四）否定句……13

（五）表示语气……15

（六）在文章里的应用……19

二、从句和定语句……20

（一）用中顿法或连接助词〈て〉〈ながら〉〈と〉〈ば〉〈たら〉〈なら〉的场合……21

（二）用连接助词〈から〉〈ので〉〈けれども〉〈が〉〈のに〉〈し〉的场合……22

（三）用形式名词的场合……22

（四）一般定语句的场合……23

（五）作定语表示各种状态……27

（六）作定语要用〈た〉的词……28

此为试读，需要完整PDF请访问：www.ertongbook.com

三、惯用型……29
(一)上接现在时的惯用型……29
(二)上接过去时的词和惯用型……31
(三)上接现在时和过去时意思相同的惯用型……32
(四)上接现在时和过去时意思不相同的惯用型……33
练习一……34
持续体〈ている〉
一、表示动作的持续……38
二、表示结果的存留……42
三、表示反复或习惯……43
四、表示经验或记录……45
五、表示单纯状态……47
六、〈ている〉、〈た〉与〈ていた〉的区别……49
七、〈ている〉的否定形式……50
八、体言＋〈でいる〉……52
九、〈ている〉和〈ておる〉的比较……52
练习二……53
存续体〈てある〉
一、表示结果的存留……56
(一)～が＋自动词＋ている……56
(二)～が＋他动词＋てある……57
二、表示预先做好准备或放任……57
(一)～を＋他动词＋てある……57
(二)～を＋自动词＋使役助动词＋てある……59
(三)～は＋～に＋他动词＋使役助动词＋てある…59
三、表示客观存在……60

(一)～が(或：は)＋他动词＋被动助动词＋ている
(或：てある)……60
四、存续体作定语……61
五、〈ている〉和〈てある〉的比较……61
练习三……63
备放体〈ておく〉
一、表示变化结果的持续……65
二、表示预先做好准备……66
三、表示放任……67
四、〈ておく〉的否定形式……68
五、几种特殊用例……68
六、〈てある〉和〈ておく〉的比较……69
七、惯用型……70
练习四……71
完结体〈てしまう〉
一、表示动作的完结、终了……72
二、表示积极地加以最后处理……73
三、表示消极结果和难于挽回……74
四、表示人的无意志动作……75
五、表示不便当的、违反意愿的动作……75
六、〈てしまう〉的否定形式……76
练习五……77
近向体〈てくる〉和远向体〈ていく〉
一、表示移动场所……79
(一)表示先后关系……79
(二)表示方法、状态……80

（三）复合起来表示一个动作……80
二、表示“体”……81
（一）表示出现或消灭的过程……82
（二）表示变化的过程……82
（三）表示过程的开始……83
（四）表示持续……84
三、〈てくる〉和〈ていく〉的否定形式……85
练习六……86
附录 练习题的解答……88

概　说

在日语中，时和体这一语法现象几乎在每一个句子里都要出现，这是人们学习日语时要遇到的一个难点，特别是〈する〉〈した〉〈ている〉〈ていた〉这四者最容易混淆。在日本学校的语法体系里，〈た〉是作为助动词来讲的，并不讲时和体。日本学术界对这方面的研究工作进展也较慢，有些问题还在探讨的过程中。现从日语教学的需要出发，参考日本方面的研究成果，作一概括的介绍。

一、时

人们以说话的时间为准，把"时间"划分为过去、现在、未来，并指出所叙述的动作或状态发生在哪一点或哪一段时间。"时"是表示时间的语法形式。"时"又称"时制"，过去习惯上称"时态"。日语叫做〈時(とき)〉、〈時制(じせい)〉或〈テンス〉。在日语语言的表达上，"时"只有现在时和过去时两种形式。各种谓语句的现在时和过去时如下：

	现　在　时	过　去　时
名词句	名词＋助动词だ	名词＋だ连用形(だっ)＋た
形容(动)词句	形容词终止形(い)	形容词连用形(かっ)＋た
	形容动词终止形(だ)	形容动词连用形(だっ)＋た
动词句	动词终止形(る)	动词连用形＋た

现在时和过去时在日语中分别称为：〈現在(未来)形〉和〈過去形〉，也称做〈未了〉和〈完了〉，〈非以前〉和〈以前〉。有时用〈スル〉和〈シタ〉来表示，或用〈ル〉和〈タ〉来表示。

现在时在实际运用上可以表示现在、未来和超时间的事实。在某些情况下也可以表示过去的事实。

○今日は**11日だ**／今天是十一号。〔表示现在〕

○この映画は**すばらしい**／这部电影很好。〔同上〕

○あ！富士山が**見える**／呀！看见富士山了！〔同上〕

○明日は**12日だ**／明天是十二号。〔表示未来〕

○明日の映画はきっと**すばらしい**／明天的电影一定很好。〔同上〕

○明日はきっと富士山が**見えるぞ**／明天一定看得见富士山。〔同上〕

○昨日は**10日だ**／昨天是十号。〔表示过去〕

○昨日の映画は**すばらしい**／昨天的电影很好。〔同上〕

○テープレコーダーは昨日からここに**ある**／录音机从昨天就在这里了。〔同上〕

○11日の次の日は**12日だ**／十一号的下面一天是十二号。〔表示超时间〕

○この映画はいつ見ても**すばらしい**／不论什么时候看，这部电影总是很出色。〔同上〕

○彼は数学がよく**できる**／他数学很好。〔同上〕

过去时在实际运用上，除表示过去外，在某些情况下也可以表示现在和未来的事实。

○昨日は**10日だった**／昨天是十号。〔表示过去〕

○昨日の映画はすばらしかった／昨天的电影很好。〔同上〕

○昨日は富士山が見えた／昨天看见富士山。〔同上〕

○目の前に高くそびえた山山／高耸在眼前的群山。〔定语句，表示现在的状态〕

○まがりくねった道／弯弯曲曲的道路。〔同上〕

○手術の結果が良好だった人はすぐ帰れます／手术效果良好的人可以马上回家。〔定语句，表示未来〕

○この薬はご飯を食べたあとでお飲み下さい／这个药请饭后吃。〔同上〕

虽然现在时和过去时都可以表示过去、现在和未来的事实，但在用法上是有限制和区别的，这一点将在下面另行详述。

过去和未来的时间是无穷的，现在却是转瞬即逝的一刹那。在现实生活中，所谓"现在"往往是指包括现在时刻在内的一段时间。所谓"过去"，既可以是指过去的某一时刻，也可以是指过去的某一段时间。这个"过去"可以结束于现在时刻以前，也可以一直延续到现在。

○陳君は(いま)教室にいる／小陈(现在)在教室里。〔包括现在时刻在内的一段时间〕

○今朝6時に出発した／今天早晨六点钟出发了。〔过去的某一时刻〕

○1976年から78年まで高校で勉強した／从一九七六年到一九七八年在高中学习。〔过去的一段时间，结束于现在时刻以前〕

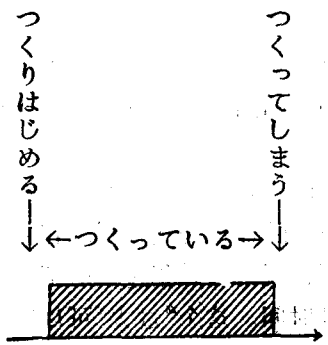
○さっきまでここにいた／刚才还在这里。〔同上〕

此为试读，需要完整PDF请访问：www.ertongbook.com

○さっきからここにいた／从刚才起就在这里。〔过去的一段时间，延续到现在〕

二、体

“体”这一语法形式旨在说明动作或过程在某一时间里进行的情况。“体”在日语里叫做〈アスペクト〉或〈相(そう)〉。如以〈作る〉为例，〈作りはじめる〉是说明动作的开始，〈作っている〉是说明动作持续的过程，〈作ってしまう〉是说明动作的完结。



“体”的表达形式有：

1．动词连用形＋て＋补助动词。例如：〈～ている〉、〈～てある〉、〈～ておく〉、〈～てしまう〉、〈～てくる〉、〈～ていく〉等，后面详述。

2．动词连用形＋特定动词，构成复合动词。例如：〈～はじめる〉、〈～だす〉、〈～つづける〉、〈～おわる〉、〈～やむ〉、〈～あげる〉等等。

3．其他。例如：〈～ようとしている〉、〈～ところだ〉、〈～つつある〉、〈～ばかりになっている〉等等。

（2．3．两部分本书从略）

“时”还可兼用来表示“体”。作为“体”时，现在时可表示动作、过程的“未了”或“持续”，过去时可表示动作、过程的“完了”。

○あとで**行く**／回头儿就去。〔〈行く〉作为时，表示未来；作为体，表示动作尚未完了〕

○北京に**住む**旧友からの便りによれば～／据住在北京的老朋友来信……〔〈住む〉作为时，表示现在；作为体，表示动作的持续〕

○いま**着いた**／现在到了。〔〈着いた〉作为时，表示刚过去的时间；作为体，表示完了〕

"时"是表示动作或过程发生在什么时间，而"体"则着重说明动作的情况，并不强调动作是在哪一段时间内发生的。"体"必须借助于"时"才能表示出动作发生的时间。因此它们是两个不同的语法概念。比如"完了"可以是过去、现在或未来的完了。另一方面，"时"和"体"又是紧密相结合的。比如前面三例，时和体包含在一个语法形式里(〈ル〉〈タ〉既表示时又表示体)。又如以下四例，时和体结合在一起使用。

○僕はいま小説を**読んでいる**／我现在在看小说。〔表示现在的持续。〈る〉表示时，〈ている〉表示体〕

○昨日ずっと小説を**読んでいた**/昨天一直在看小说。〔表示过去的持续。〈た〉表示时，〈ている〉表示体〕

○明日までに**読んでしまう**／明天以前看完。〔表示未来的完结。〈う〉表示时，〈てしまう〉表示体〕

○昨日みんな**読んでしまった**／昨天全部看完了。〔表示过去的完结。〈た〉表示时，〈てしまう〉表示体〕

三、语气

"时"和"体"的表达形式还可表示语气，即表示说话人

的心情、说话人对行为动作的态度。语气也叫做“式”，在日语里叫做〈ムード〉、〈気持〉、〈心的態度〉。语气在结句部分表示，如现在时表示说话人主观上的感觉或主张，过去时则是客观地报导事实。因此，同一件事情，根据说话人的心情可以用现在时或过去时来表示。

○椅子はさっきからここにある／椅子刚才就在这儿。〔表示主张，句子着重点在于“现在”还在这里〕

○椅子はさっきからここにあった／椅子从刚才起就在这儿。〔客观报导，句子着重点在于“从刚才”〕

○火事で家が燃えてしまった／由于火灾，房子烧掉了。〔这里的〈てしまう〉带有难于挽回的心情〕

由此可以看出，现在时和过去时同时具有时、体、语气三个方面的含义。但是在某一个句子里，一般是表示其中的一个或两个方面的含义。

四、动词的分类

“时”和“体”与动词的词汇意义有着密切的联系。为了说明“时”和“体”，这里先从动词的词汇意义对动词作如下的分类：

分类		特点	ている	例词
状态动词	第一种	表示事物的状态	不用	ある、いる、読める（可能动词）、見える、（大き）すぎる
	第二种	表示事物的形状、性质	要用	そびえる、すぐれる、似る、富む
动作动词	继续动词	表示主体的动作．主体不发生变化．动作可以持续	可以用	読む、食べる、話す、見る、歩く、飛ぶ、遊ぶ、降る、考える、心配する、住む、待つ
	瞬间动词	表示主体的变化．动作瞬间就结束，动作、变化的结果可以存留下来	可以用	始まる、終わる、死ぬ、出発する、決まる、見つかる、忘れる、（大き）くなる

以上把动词分为四类，但有些动词难以截然归类，有些动词用作不同的词汇意义时要跨类。

○いま服を**着ています**から，少しお待ち下さい／现在**正在穿**衣服，请您等一下。〔继续动作动词〕

○セーターを**着ている**から，寒くはない／**穿着**毛线衣，所以并不冷。〔瞬间动作动词〕

这一分类与其他动词分类的关系是：

（1）状态动词是自动词、无意志动词。

（2）在继续动作动词中，他动词多于自动词，意志动词多于无意志动词，多数属于非结果动词。

（3）瞬间动作动词大多数是自动词，少数属于他动词并偏重于无意志动词，大多数属于结果动词（动作变化的结果可以存留下来）。

总的来讲，名词句、形容（动）词句、状态动词句以及否定句的时和体的用法较为接近，而动作动词句则属于另一类。

现在时和过去时

在结句、从句、定语句的场合，现在时和过去时的用法有所不同。下面分为结句、从句和定语句、惯用型来说明它们的用法及其区别。

一、结句

(一)各种谓语句的现在时

名词句、形容(动)词句、动词句的现在时都可以表示事物的性质、真理、规定等不受时间限制的超时间的事实。过去时没有这种用法。

○白金(はっきん)は一番重い**金属だ**／白金是最重的一种金属。

○**団結は力である**／团结就是力量。

○太陽は地球より**大きい**。地球は**丸い**／太阳比地球大。地球是圆的。

○良薬(りょうやく)は口に**苦(にが)い**／良药苦口。

○水は100度になると**沸騰(ふっとう)する**／水到了一百度就沸腾。

○全国人民代表大会は次の**職権(しょっけん)を行使(こうし)する**／全国人民代表大会行使下列职权。

(二)名词句、形容(动)词句、第一种状态动词句

第一种状态动词表示有无、存在、可能等，它不需要用〈ている〉就可以表示状态。第二种状态动词则要加〈ている〉，不能用动词终止形(现在时)结句。

1．现在时——除了表示现在（即说话当时）的状态以外，与副词、时间名词呼应时可以表示未来的状态，也可以表示过去的状态。第一种状态动词句还可以表示反复性事实或现在的习惯。

○「いま何時ですか」「5時10分です」／“现在几点钟？”“五点十分。”〔现在〕

○「今朝は寒いですか」「ええ，ちょっと寒いですね」／“今天早晨冷吗？”“是啊，有点儿冷。”〔同上〕

○風がなく，海は静かだ／风平浪静。〔同上〕

○図書館には本が50万冊ある／图书馆有五十万本书。〔同上。有无〕

○人民券1円でりんごが1キロ買える／一圆可以买一公斤苹果。〔同上。可能〕

○もう3日するとお正月だ／再过三天就过年了。〔未来〕

○あしたもきっと暖かい／明天也一定暖和。〔同上〕

○明晩はうちにいます／明天晚上在家。〔同上，存在〕

○あしたはきっと富士山が見えるぞ／明天一定看得见富士山。〔同上。可能〕

○レーニンは偉大な革命の教師である／列宁是伟大的革命导师。〔过去〕

○昨日の映画はすばらしい／昨天的电影真好。〔同上〕

○テープレコーダーは昨日からここにある／从昨天起录音机就在这里。〔同上〕

此为试读，需要完整PDF请访问：www.ertongbook.com